

"اهداف مشروحه داخل و خارج باید سرینما

تحقیق باید . صنون و تقدیم و پیروزی جامعه

بتنامه متوسط با جما بیش این ناهوت است ."

از تلکراف منبع مبارک

اخبار امری

(نشریه محفل روحانی ملی بهائیان ایران)

شماره اول و دو

(۲-۱)

شهرالجلال - شهرالبسال - شهرالحظمة اردبیلهست سخن‌داد

۱۳۴

۱۱۰

صفحه

فهرست مدل رجات :

۱ - قسمت آثار مبارکه

۲ - ترجمه پیام مقدس خطاب به بیسنتین انجمن سور روحانی ملی بهائیان ایران

۳ - تلکرافات منیمه مبارکه

۴ - بیسنتین انجمن سور روحانی ملی بهائیان ایران

۵ - بشارات ارض اقدس

۶ - اخبار امری خارج ایران

۷ - شرح جریان اولین کنفرانس تبلیغی بین القارات در کامپالا

۸ - ابیاع محل جبهت تا سیس مشرق الاذکار درم (پاینخت ایطالیا)

شرح مکتبهای این شماره :

۹ - حشرات ایادی امرالله ریکنفرانس کامپالا ۱۰ - نونهالان سیاه پوست بهائی نوز کامپالا ۲ و

۱۱ - هوانان سیاه پوست بهائی در کامپالا

قسمت آثار مبارکه

استخراج از توقيع منبع مبارک مومن — روز ۱۱۰ بدیع

... يا احباً البهاً و مشاھل حبه و منابع ذكره بين برته چه مقدار عظيم و خطير است
 اين جهاد جهان روحاًن و چه رفيع است مقام و منزلت فارسان معمار عبوديت و مجاهدان و بالسان
 اين مبارزت در اين عصر افزمشعشع نوراني آنچه را لسان عظمت دراين روز فیروز باش شهادت
 داده بياز آوريده قوله هز بهاء "لعم الله از برای ناصر مقدر شده آنچه که خزانش ارض باش
 ممادله ننماید" دراين اران که جشن اكيرا بهي بريا صدای الواحة الواحة يا احباً البهاً
 العجل العجل يا امناً البهاً از عالم بالا متصاعد و هتاف يا طوبى ويا بشري ويا عزا ويا شرفا
 لمن قلم بکليته على نصرة امر البها از ملا اعلى منتسب و رنه ملكوتی انصرتوں انصرکم العهد منکرم
 والرسولان من ریکم و معینکم وناصرکم از خلف سراقد ابهی مرتفع بهم بهم جهاد کبیر اکپر است و زمان
 زمان نشست و هجرت و مبارزت و جانشان واستقامت در سبیل امر مالک قدر میقات ظهور
 و مود الهیه و بروز اسرا مکنونه وتحقیق بشارات عظیمه و جلوه انتصارات باهره و وقوع وقایع خطیره
 جسمیه در شرق و غرب وجنوب و شمال جامعه پیروان آئین حضرت احادیث غیث عنایت هاطل است و
 نسائم جان پرور بشارت دهنده طلوع فجر عزت امر بهما در هبوب وسائل واسباب در اثر استقرار
 لظم بدیع البهی کاملاً مهیا " وكل الا نسیا " بفرموده " رب الیرایا " حامل فیوضات و استعدادات لا
 تحصن " جنود الهام صائل وصفوف ملاتکه تا بید مصفوف میدان وسیع و دشمنان دیرین در شرفه
 زوال الواح لصحیه وارشادات الهیه منتشر و نقشه ملکوتی در انتظار هالمیان مکشف و کیفیت تنفیذ شن
 از قلم فصن بهما مرقم واهدافش مصرح و محلوم فرمان سالار چند بهما صادر واهل ملا اعلى ناظر و
 منتظر وقت قیام و خرج و هجوم و خوش و خوش وکاح و تحریر مدن وفتح اقطار و غلبه بر جهان و
 جهانیان است اهل بهما کما امرهم مولاهم و محبویهم باید چون هوا لطیف شوند و چون نار مشتعل
 گردند واز نقل ما سوی الله خفیف شوند و چون اریاح بر اقطار واشطار مرور نمایند وازنلوسات و
 تطورات و انقلابات عالم افسرده و مضطرب نگردند بقوه توکل پیرون آیند و پرداز تقوی مرتدی گردند
 و پرجل استقامت قدم بعیدان گذارند و با نقطاهن بنظری وبا توجهن نام وقلبن پرفتوح و هنون چون
 کوه آهیین مانند اولیا واصفیا از پیشیلیان در مالک وبلدان منتشر شوند و عالم کون را بحرکت آورند
 و در جبال واودیه وبراری و صحاری و جزائر ندای جانهزای یا بهماً الا بهی را بسمع وضیع وشیف از
 طوائف وقبائل وعشائر و مد ادب وادیان وطبقات راجنا من مختلفه رسانند پرجم امرالله را در مارا
 مدار قطب شمال مرتفع سازند وصیت آئین الهی را در جزائر واقعه در اقصی جنوب نیمکره فرن مرتفع
 نمایند آواره صحاری فرستان و جبال واتلal و دشتهای وسیعه قاره آسیا وآجام افریک گردند و در
 مناطق بحیده صعب المرور در جزائر پاسیفیک در قلب محیط اعظم اقام نمایند آرام شنیرند راحت
 نجوبیند وناًسی بمحالع انوار در عصر رسولی نمایند و مداومت نمایند تا از خود نمایند آرام شنیرند راحت

نهائی مؤسسات آن انجام دهند بر این بظیر

تراست .

نقشه ده ساله ای که افتخار اجرای آن در

طی عقد آینده بهمراه آن جامعه که پیوسته

مشمول هنایات الهیه و مفبوط اقران بوده -

واکد اگر کردیده و باید پایان آن به پیشنهاد

صد مین سال اظهار امر علی حضرت بها "الله

در مددیله بخداد مکمل گرد و احباب ایران را

در جهاد روحانی جهانی بمنظور فتح روحانی

کره ارض درندو قاره سهیم و شریک سازد و

آنان را در سبیل استخلاص کامل و تحریص

رسمیت و فتح نهائی مرحله ای نزدیکتر کرد

شامل اقدامات ذیل است :

اول - فتح اقالیم جدیده بسیج ذیل :

۱ در آسیا : برونئی (Brunei)

مجمع الجزائر چاگوس (Chagos)

قرقیزستان - مغولستان - جزائر سلیمان

تاجیکستان - ازبکستان

۲ در افریقا : تحت الحمایه آشانتی (Ashanti)

(Basutoland) باستولند

(Bechuanaland) به چو آنانلد

سومالی ایتالیا - و دیزیای جنوبی (Swaziland)

و سوانزیلند

۳ - تحکیم و تقویت اساس امرالله در اقالیم

ذیل :

۴ در آسیا : تحت الحمایه هدن - افغانستان

احسا - ارمنستان - آذربایجان - جزیره

بحرين - گرجستان - حجاز - عربستان سعودی

ترکیه - ترکمنستان و بنین

۵ در افریقا : ردیزیای شمالی و نیاسا

(Nyasaland) لند

سم - ساختن اولین شرق الاذکار

ایران در طهران

جهان - تشکیل محفل روحانی ملی

پادگاری گذارند که هر فرش الی ابد الدهر

شمam رو حانیانرا معطر سازد *

* * *

ترجمه پیام مقدس خطاب به

پیغمبرین الحسن شور روحانی

ملی به اثیان ایران

الحمد لله رب العالمين

در این موقع تاریخی با نمایندگان منتخب

جامعه محبوب و محظوظ شجاع بجهان ایران

در جشنها ای که بمناسبت منه متوفی می‌باشد

رسالت حضرت بها "الله در مهد امرالله بر پا

می‌گردد بکمال استیاق سهیم و شریکم ، آن

جامعه که از حیث کیفیت و تقدیر است بخدماتی موفق

گردیده که با تقدیر و تحسین مؤمن آنها را از

خاطر می‌گذراند و مصائب و رزایائی را که از بد و

ظاهر امر احباب ایران متوجه از یکقرن بکمال

شجاعت و مردانگی تحمل نموده اند بیان می‌آورم

و کاملاً راقف و آگاهم که چه بلايا و امتحانات

شديدة ای برآن باران وارد گشته و برچشمه

موانع و مشکلات فائق آمده وجه جانبه‌سازی و

فدا کاری از خود ظاهر ساخته و چه سرمشوق

ابدی از خلوص و ایمان در ترویج مصالح عدیده

امرالله از خود بیان گذانته اند

هر چند خدمات آن باران در تبلیغ و

اشاعه آثیان الهی و حمایت از مهد و بیت المقدس و

ارتفاع و استقرار نظم اداری و انتشار انسوار

امرالله در شرق و غرب و پیشرفت اقداماتیکه در

امر تبلیغ و مهاجرت در گذشته ایام بعمل آمده

عظیم و جلیل بوده است لیکن وظائف را که باید

در سالهای آینده در سبیل آزادی و استخلاص

شیخیت الله و بسط و توسعه نظم اداری و پیروزی

لقصه ده ساله باید آغاز گردد
از صمیم قلب دعا میکنم که احبابی ایران
هموطنان دو مذہب مقدس امرالله و مرکز
میثاق در این دور مبارک که از حیث تهدید
اکثریت پیروان اسم اعظم را تشکیل میدهند
با اینچه شایسته این یوم جلیل است قیام نموده
وظائف مقدسه ای را که ایفای آن اعظم موهبت
آن است کما یتبخش انجام دهند.
امضای مبارک شوقی

* * *

تلگرافات منیعه مبارکه

۱ - ترجمه تلگراف منیع مبارک که در جواب
عرضه تلگراف محفل ملی بمناسبت حلول عیسی
اعظم رضوان صادر وزیارت گردیده است :
احساسات پاران را قلبنا تقدیر میکنم
بکمال انتیاق موفقیت و صون واستخلاص احبابی
هزینه ایران را در این عید اعظم سال مقدس
راجی و ملتمنم
امضای مبارک شوقی

۲ - ترجمه تلگراف منیع مبارک که در جواب
عرضه تلگراف بیستین اجمن سور روحانی ملی
بهائیان ایران از صد در یافته است :
پیام ائمین مورک تقدیر موفور عنم راسخ
در اجرای وظایف خطیره ما یه سرور برای ایفای
وظایف مقدسه عدیده از صمیم قلب دعا میکنم
بکمال انتیاق در اهتاب مقدسه بیاد پیاران
ما لطف

امضای مبارک شوقی

۳ - ترجمه تلگراف منیع مبارک که در جواب
عرضه تلگراف محفل روحانی ملی جدید
الانتخاب هنایت شده است :
”تاًکید میشود آن محفل برای تحقق

هرستان بمحاضدت محفل روحانی ملی
بهائیان عراق و همچنین تشکیل محافل روحانی
ملی افغانستان و ترکیه
پنجم - تاًسیس محکمه ملی بهائی در طهران
ششم - تاًسیس محکمه ملی بهائی در
کابل در افغانستان
هفتم - بنای مرقد حسن حضرت اهلیس در
شیراز
هشتم - تطک محل سیاه چال در طهران
و مشهد حضرت اعلی در نبیرز و محبس آنحضرت
در چهارین
نهم - خرید اماکن متبرکه بهائی در اسلامبول
وادره

دهم - تسجیل محافل روحانی ملی
بهائیان ایران و عربستان و افغانستان و ترکیه
یازدهم - تاًسیس حظائر قدس ملی در
بحرين و کابل و اسلامبول
دوازدهم - تاًسیس موقوفات ملی بهائی
بوسیله محافل روحانی ملی بهائیان هرستان و
افغانستان و ترکیه
سیزدهم - اشتراک اما الرحمن ایران در
حضور محافل روحانی ملی و محل
چهاردهم - مضاعفه عدد محافل روحانی
محل در ایران

پانزدهم - مباررت به تسجیل محافل
روحانی محلی در آن کشور
شانزدهم - تاًسیس شعبه محفل روحانی
ملی بهائیان ایران در اسراپل
هفدهم - تاًسیس یک مؤسسه مطبوعات
بهائی در طهران
هیجدهم - تاًسیس مطبوعه بهائی در
همان مدینه
نوزدهم - تشکیل لجنه تبلیغ آسیا بمنظور
ارتباط و تبیین اقدامات تبلیغی که بر طبق

کلیه اهداف که صون و تقدیم و تحکیم جامعه منوط بانست اقدامات عاجل و موثر مبدول دارند . بسیار ادعیه قلبیه این بعد مطمئن باشند

امضای مبارک شوقی

ترجمه تلگراف منیع مبارک که به
افخار محفل روحانی ملی هر
صدور یافته است

13 May 1953

* بیاران بشارت دهید که در موقع انعقاد جشنواری ویلمت تعداد بکصد و پیوست و هشت نفر از احباب داوطلب حركت بنفاط مهاجرت حق محل سکونت مجدد و مین گردیده اند .
از احباب ایران رجا دام مکارند احبابی غرب برآنان سبقت کیزند صد ها نفر باید قیام نمایشند .
اهداف مشروحه داخل و خارج باید سریعاً تحقق باید . صون و تقدیم ویروزی جامعه بتمامه منوط باچابت این دعوت است . بكمال استیاق آثار قیام و اقدام احباب را حضردم
امضای مبارک شوقی *

بیستمین انجمن شور روحانی ملی
بهائیان ایران

جلسات بیستمین انجمن شور روحانی ملی بهائیان ایران در ظل هنایات مخصوصه و توجهات کامله حضرت ولی امر الله ارحانا لقدرته الفدا از یم ششم لغایت دوازدهم هدی اعظم رضوان بسا حضور هفتاد و هفت نفر نماینده در حظیره القدس ملی بكمال روح و رسان و سور وابهان منعقد گردید . در اولین جلسه پس از تلاوت مناجات و انتخاب رئیس و منشی پیام مقدس مبارک خطاب باهنجهن زیارت شد .

وصول این فرمان ملکوتی رسیام آسمان که ترجیه آن زیست بخش صفحات همین شماره است روحی جدید در کالبد نماینده گان نمید و عدم را بوظائف خطیره غالیه تن که یاران الهی دو کشور مقدس ایران باید درظرف ده سال آتیه انجام بدند متوجه نمود و تلگراف ذیل بساحت اقدس مسؤولی بیهتنا از راحنا لعنایانه الفدا مخابره گردید :

بیستمین انجمن هراتض عبودیت محضه بساحت اقدس تقديم از زیارت رسیام مبارک قلوب طافع
بنگران و مسرت و افتخار نایبیات الهیه را برای اجرای وظائف خطیره تاریخی ملتمن .
جواییکه هیکل اطهر مولا رووف و مهریان باین عرضه عنایت فرموده اند ضمن تلکرافات ملیعه

مبارکه در اینین شماره درج شده است
سپس در همان جلسه و جلسات بعد
اهداف مندرجه در پیام مقدس موره شورو
مطالعه واقع و تصمیمات مقتضیه راجع به طرق و
وسائل تنفیذ آن اهداف مقدمه اتخاذ و به
محفل روحانی ملی تسلیم گردید
درایام تشکیل انجمن نقشه مشروع دهستان
که بقلم توانای حضرت ولی امرالله اروا حنا فداء
ترسم و تنظیم یافته است بین نمایندگان محترم
توزیع شد.

بعنایت احقاد دوین کنفرانس ناریخس
بین القارات در امریکا و همچنین بعنایت
افتتاح شرق الاذ کار ویلمت ام العابد غرب
انواع قلبی و نیز رکات صیغه انجمن پکرانس
مد کور و محفل مقدس روحانی ملی بهائیان
امریکا تلرافقا مخابره گردید و نیز تلگراف تحيیت
و تبریک به ایادی امرالله جناب بنانی و بوسیله
ایشان به بهادرین غریز افریقا مخابره شد

حسب المعمول روز ششم هیله رضوان پس از
تلاوت نصوص مبارکه راجع بانتخابات ملیه به
تجدید انتخاب اعضاً محفل روحانی ملی برای
مال یکصد و دهم تاریخ بدین مباردت و نتیجه از
طرف هیئت استخراج آراً پس از تحریل اعلام گردید:
۱- ایادی امرالله جناب هلی اکبر فروتن
۲- ایادی امرالله جناب ولی الله ورقا

۳- جناب کاظم کاظمزاده
۴- جناب سرتیپ دکتر ملیح محمد بو افروخته
۵- جناب دکتر مسیح فرهنگی
۶- جناب سرتیپ منیر درخشنان
۷- ایادی امرالله جناب ذکر الله خالی
۸- ایادی امرالله جناب شاعر الله علاش
۹- جناب دکتر حبیب مؤید

نظر پاینده چهار نفر از منتخبین حضرات
ایادی امرالله هلی اکبر فروتن - ولی الله ورقا

ذکر الله خالی - شاعر الله علاش بسراى
شرکت در کنفرانس ویلمت در مسافرت امریکا
بودند چهار نفر عضوی البدل پسرحدیل
انتخاب شدند:

- ۱- جناب سرتیپ هدایت الله سهراب
- ۲- جناب دکتر امین الله مصباح
- ۳- جناب پروفسور متوجه حکیم
- ۴- جناب عبد الحسین نعیمی

زائین ارض اقدس جناب جلال ذیع و
جناب عبد العلی علاش و جناب پروفسور حکیم
هریک شمه ن از بیانات مبارکه را که در حین
تشریف یادداشت نموده بودند برای نمایندگان
کنفرانس فرمودند و موجب سرور و انبساط قلب و
گردیدند

جناب جلال خاضع که پس از کنفرانس
کامپیلا حسب الامر مبارک ب نقاط مختلفه افریقا
و عرستان مسافرت نموده بودند شرح ملاقات
خود با احبابی غریز مهاجر و نفوذ و صفت و
تقدم امرالله را در نقاط مذکوره مشتمرا بیان
فرمودند و بر شرف و ابتهاج نمایندگان محترم
افزوندند

بدین ترتیب ببلمات بیستین انجمن شور
روحانی ملی که باید از انجمنهای هم تاریخ
محسوب شود بکمال اشتعال والجداب خاتمه
پذیرفت

از صاحت قدس مولای توانا حضرت ونس
امralله ارواحنا لهذا به الفدا" رجا و مستلت
مینایم که باران غریز موطن جمال اقدس ایشان
جل ذکرہ الاعلی را به تنفیذ واجرای اهداف
مقدسه عالیه که در نقشه دهستان مندرج است
موفق و در جهاد روحانی کبیر اکبر قالی و
منظفر فرماید

- - -

اولین جلسه محفل روحانی ملی سال ۱۱۰ تاریخ

دلده های قبه نوقف فرمودند و از سعیب مبارک
یک جعبه نقره که بر جوف آن مقداری کچ
اطاق حبس حضرت اعلی در ماکو بود بپرون
آورده آن جعبه را با محبوی آن در تسوی
سهمت حاضر شده فرو بردند و روی آن وا با
سمعت پادست و ماله پوشانیدند و روی آن یک
آجر ذهنین قرار دادند و اطراف آنرا نیز با
سمعت پوشانیدند ماله تی را که با آن با دست
مبارک اینعمل را انجام داده بودند من نگاه
داشته ام برای محفوظه آثار چون یک چیز
تاریخی است تمام قریب نیمساعت طول کشید
سپس دور قبه طواف فرمودند بعد از پله ها
پائین تشریف آوردند و روی رواق دور هست
صلح طواف فرمودند واحبا هم در خدمت
مبارک بودند سپس پائین آمده داخل مقام
اعلی برای زیارت رفتیم نم در مقام اعلی
هیکل اطهر استاده بهریک عطر گل عنایت
فرمودند و نیشه عطر و باقی مانده آنرا بمن
مرحمت فرمودند منهم بعد آن شیشه را باقی
جلال خان ذبیح دادم که بطهران بر زرده
تقدیم محفل مقدس نمایند و آن در کانونش
اگر موقع برستند بهمه احبا بدند سپس
هیکل اطهر پس از معطر نمودن همه داخل
مقام اعلی شده با صوت ملیح خود زیارت اهله
را تلاوت فرمودند و آنرا بمقام حضرت -
عبدالبهاء رفته نیز زیارت نامه را تلاوت فرمودند
بعد تشریف برند و سایرین هم متفرق شدند
چه روز تاریخی بود نمیتوان شرح داد شنیدن
کی بود مانند دیدن راستی راستی جای همه
احبا و دوستان خیلی خیلی خالی بود که در
این روز تاریخی برای العین به بینند عظمت
امر را قلعه ماکو کجا و مقام اعلی با این عظمت
و جلال کجا هرچه بیشتر بر ضد امر مبارک -
کو شنیدند ام الله زودتر و بیشتر منتشر شد
باری چه عرض کنم ازان روز مبارک - در هر

پذیح یعنی پنجشنبه سوم شهر الجمال ۱۱۰ -
طابق دهم اردیبهشت ۱۳۲۲ منعقد و
هیئت رئیسه محفل بشرطی انتخاب گردید:
۱-جناب دکتر حبیب مؤید رئیس
۲-جناب سرتیپ دکتر برافروخته معاون رئیس
۳-ایادی ام الله جناب علی اکبر فروتن منشی
۴-جناب سرتیپ منیر درخشنان امین صندوق

* *

بشرات ارض اقدس

استخراج از مرقومه جناب دکتر لطف الله حکیم
علیه بہا^{الله}

روز عید رضوان (روزنهم) ساعت ۴ بعد
از ظهر محفل بسیار نورانی و روحانی در مسافر
خانه مقام اعلی بود و هیکل اطهر نیز تشریف
آوردند ابتدا شرح مفصل از ترقیات امر در نقاط
مختلفه عالم ذکر فرمودند و تلگرافاتی که از افریقيا
از محافل بعدیدالتا سپس رسیده بود خوانده
شد . بعد مفصل راجح بمقام اعلی و ساختمان
آن دایام حبس حضرت اعلی در ماکو و چهریق
و غیره بیانات فرمودند و از الواح عید و تاریخ
عید و اشعار عندلیب تلاوت شد و در ضمن چای
و شیرینی و میوه در حضور مبارک صرف شد
مجلس قریب دو ساعت طول کشید سپس موقع
تاریخی آن از اینجا شروع میشود فرمودند بپوییم
طواف از مقام اعلی بنما تم اولاً طوافی دور قبه
که برای نصب آجرهای ذهنین حاضر شده نمودیم
جمعیت در عقبه هیکل مبارک در جلو از پله ها
بالا رفته از پیش پل نهاده وارد روي رواق مقام
اعلی شدیم سپس هیکل اطهر از پله ها بالا
رفته چندین طبقه تا بجلو قبه رسیده جمعی از
ماها هم از عقب هیکل مبارک در جلو یکسی از

صورت ایند و این کاٹونشن امسال خیلی خوب بوده و نتائج خوبی بدست آمده.

* *

* *

خبر امری خارج ایران

اول - ترجمه مکتب اپارادی امرالله جناب لوروی ایواس منشیت بین المللی بهائیس بمحفل روحانی ملن بهائیان جزایر بریتانیا : مجله "استار وک ل" ۱۴ مارچ ۱۹۵۳ در تورنتو واقع در کانادا حاوی مقاله جالب است که بقلم دوکلاس بلا نکارد تحت عنوان "سرزین مائو مشاهدات یک کانادائی در کنیا" انتشار یافته

در این مقاله آقای بلا نکارد سرح مسافت خود را به کنیا و مخصوصاً تحقیقات راکه در اطراف قضیه مائو تکریه است مرقم داشته دو فقره از مطالب این مقاله که مورد توجه محفل روحانی ملن جزایر بریتانیا و یقیناً احبابی کامپلا خواهد بود ذیلاً درج میگردد :

"در کامپلا شهری که در کنار دریاچه ویکتوریا مارا" سرحد کنیا در یوگاندا قرار دارد یک کنگره جهانی بهائی با کمال فعالیت مشغول کار بود این کنگره از طرف محفل روحانی ملن جزایر بریتانیا تشکیل و شرکت کنندگان مركب از نمایندگان از هر لون و نژاد بودند .

هدف این کنگره آن بود که حقوق و مساوی ای متساوی برای الوان و نژادهای مختلفه تحصیل نماید و برگی را خواه بمفهوم تملک افراد پنر که در قدیم معمول بوده و خواه بمفهوم جدید برگی اقتصادی چنانکه امروز چم غیری از سیاه پوستان گرفتار آن هستند ملخی سازد و نظم اخلاقی خالق را بشحوبه با ترقیات اخیر علمیه

همعنان گردید اصلاح کند . در اینجا در قلب قاره افریقا هزاران نماینده از آن قطعه و از شرق و غرب دریا، محیط معنوی و روحانی که یکل مغایر با محیط موحش نایروبی است با مسائل و مشکلات اخلاقی کثیف مشغول بود و مبارزه اند

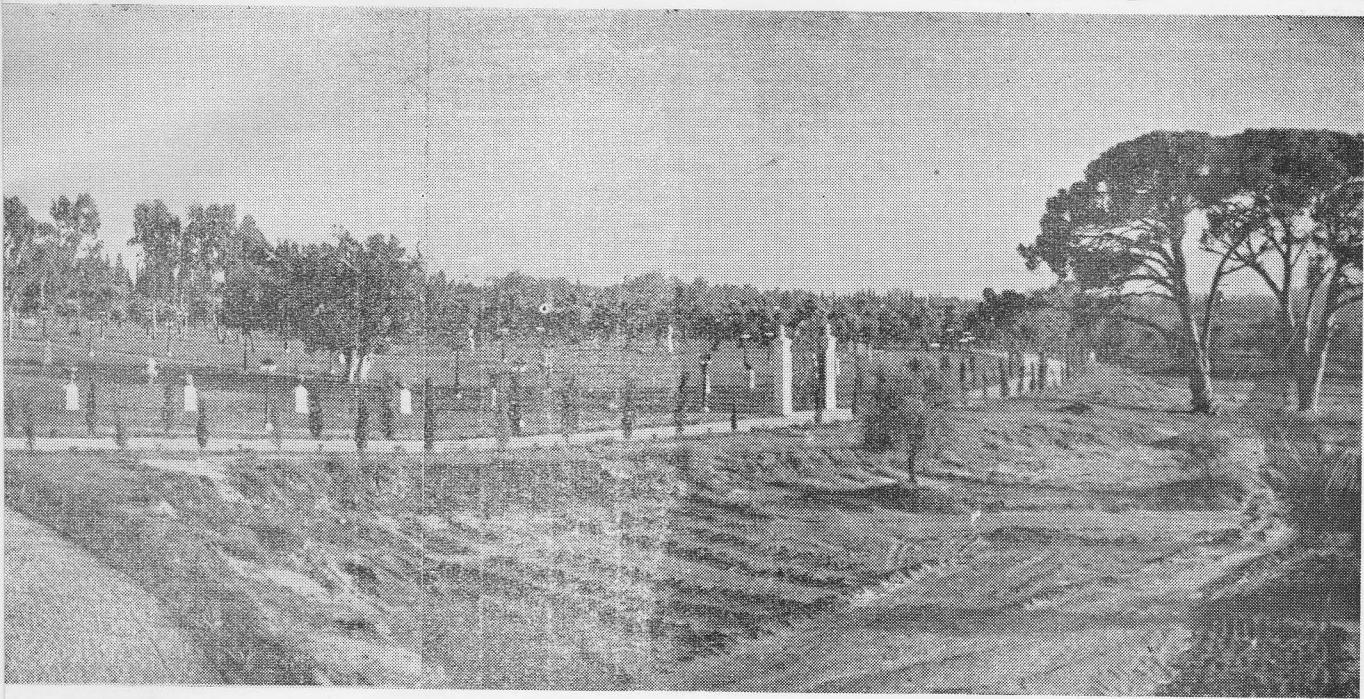
یک دانشگاه جدید موافق شئون حضرت در کامپلا موجود است چون انسان دا خل آن میگردد نمیتواند درست تشخیص دهد که آیا در محلی مانند دانشگاه تورنتو ایستاده و یا نرموم سه است که در تاریکترین نقاط افریقا قرار دارد اگر بار دیگر نمایندگان دولت پخواهند اهالی افریقا را بخواهند و حشیان آدم خوار و سیاه پوستان پست بمن معرفت کنند باشان خواهند گفت به کامپلا مراجعه نمایند زیرا کامپلا بخوبی نشان میدهد که پکنفر سیاه پوست قابلیت آثرا نداراست که بعین مانند یک سفید پوست شخص نیک مهدب و فقط باشد .

اکثر نماینده‌گان که در کنفرانس شرکت داشتند سفید و زرد و گندم گون بودند و همه بکمال الفت و ایتلاف با یکدیگر کار میگردند در کامپلا شنیدم "کن کن یوسها" در کنیا عیناً بحالی هستند که اولیای دولتی کنیا آنها را بار آورده اند . پکنفر ایران بمن مس کفت .

"اگر با انسان مانند حیوان معامله کنی اونیز بالمال خلق و خوی حیوانی خواهد گرفت "

برای استحضار اشعار میگردد که نسخه ای از این نامه بمحل روحانی کامپلا و همچنین محافل روحانی ملن امریکا و کانادا و ایران - ارسال گردیده است - با تقدیم تحيات پهیمه لوروی ایواس

هدیه ار



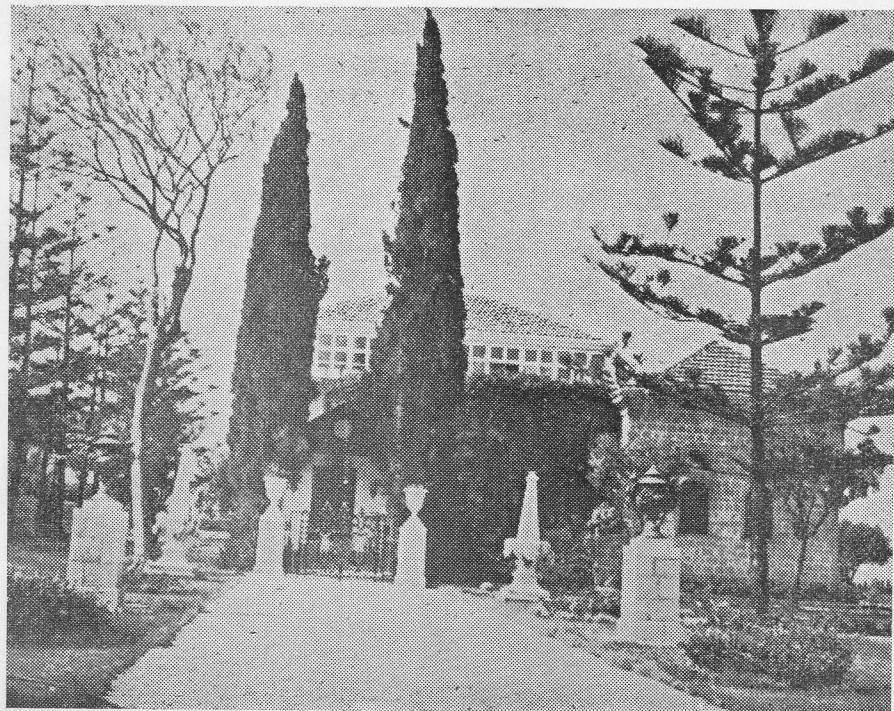
حرم اقدس که به مساحت «یزده هزار هکتار مربع باع

جهن

برادران و خو

در گشور

سن

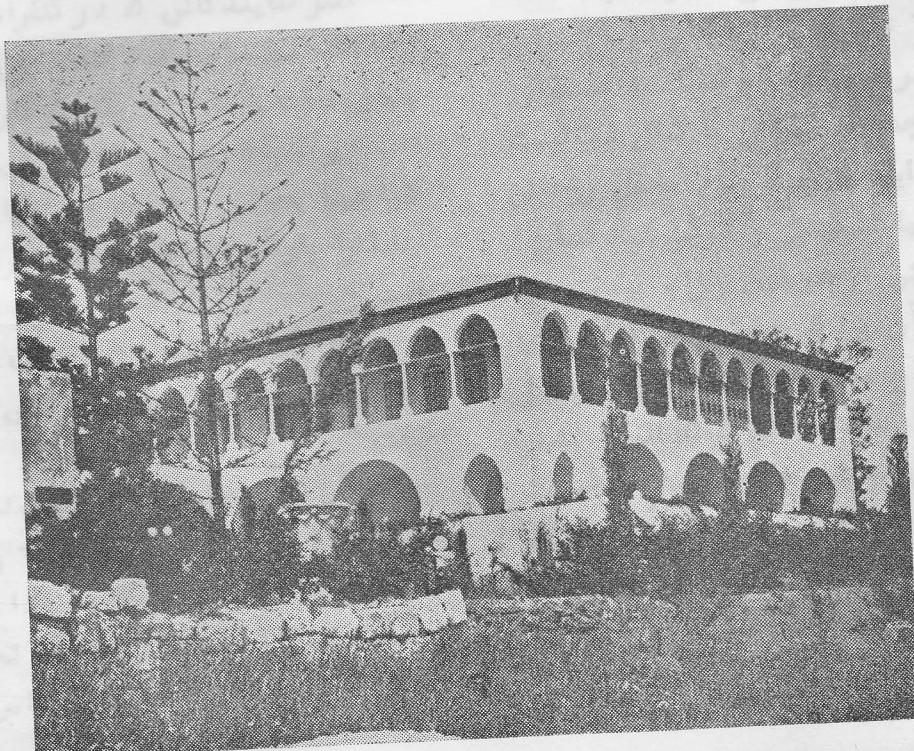


مقصود



ر شمال و غرب روضه مبارکه در بهبهانی واقع است

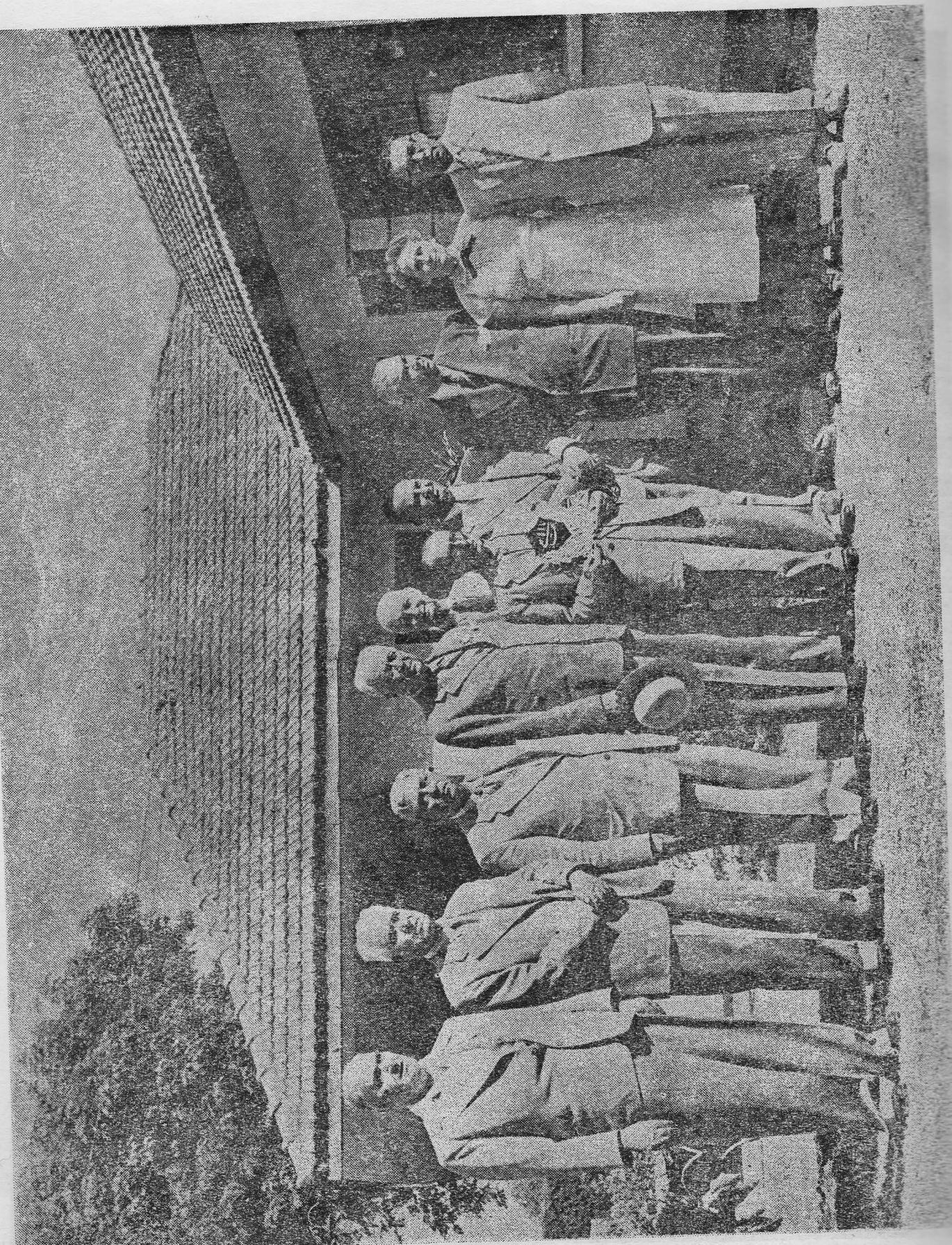
ایم



ن عزیز روحانی

س ایران

بدیدج









۲ - در شهر نیویورک محفل مقدس من روحانی

برای ماسه جلسه مخصوص ترتیب داد که باران الہن در آن جلسات با ما ملاقات نمایند یک شب هم در جلسه ضیافت نوزده روزه حضور احباً مشرف شدیم با آنکه ساکنین امریکا علی الخصوص اهالی مدینه کبیره نیویورک که با حمه ده - میلیون جمعیت دارد پیوسته گرفتار و متصل مشغول کارند و من آرام ندارند معدله ک سه روز متوالیا در مرکز بهائی حاضر شدند - یک جلسه حضرت ایادی امرالله جناب مددري و یک جلسه اپن بنده ترمذه و یک جلسه هم ایادی امرالله حضرت درقا و ایادی امرالله جناب علاشی رو حیدر اها صحبت نمودیم و طالار مملواز جمعیت بود و بقدرتی مذکرات - موثر افتاد که کل اظهار فرح و سرور مینمودند و در هر جلسه در بیان محفل احباً بعایت اهل فرب محوالات عدیده راجع موضوع مورد بحث میکردند سرور روحانیت و عظمت جلسات مزبوره غیر قابل وصف است مترجمین جناب کلانتر همتیشه زاده جناب نبیل الدوّله و جناب فیروز کاظمیزاده بودند .

۳ - یک جلسه نیز حضور احبای عزیز انگلود در نیو چرنس که بقدوم مبارک حضرت مولی الوری رو حیدر اه مشرف شده رسیدیم واز روحانیت و صمیمیت ایشان بهره وافر برداش و هر کدام صحبتی داشتم واقعاً در آن جلسه چنان روحانیت حکمران بود که گوییا میتوان امسواج محبت را حس ولن کرد جوانان که فدائی حضرت ولی امرالله ارواحنا فداء هستند دست مارا دقیقه ها گرفته ورها نم نمودند و اظهار اشتیاق بمقابلات باران عزیز ایران میکردند به خدمای این چه قدرتی است که از حضرت ولی امرالله همواره در ظهور و بروز است و چگونه اهناق این نفووس مقتدره، فاضله را در مقابل

لهم - نقل از مربویات ایادی امرالله

جناب علی اکبر فروتن علیه یه‌ا^۱ الله که از امریکا واصل گردیده است :

۱ - وقتی ما وارد فرود گاه بندر فظیسم نیویورک که از لسان مرکز میثاق جل شانه به "مذینه میثاق" تسمیه یافته شدیم ما "مور طیاره" بنا خبر داد که جمیع از دوستان شما در خارج عمارت کمرک در انتظار شما هستند و آماده همه گونه مسا فندتند دیگر معلم است که قلب ما ناچه درجه مملواز سرور شد پس از طن تشریفات گمرک و پلیس و خروج از عمارت گمرک جمیع از احباً عزیز الہن رجال و نساء بکمال اشتیاق و سرور مارا استقبال کردند و معانقه و مصافحه با آداب شرق آغاز شد این نقوس زیب که غالب آنان مارا هرگز ندیده و فقط اسم مارا شنیده بودند با سرور و به جن مارا پیش باز نمودند که هرگز صمیم ترین دوستان صوری پایین درجه از محبت نائل و فائز نمیشوند مطلبی که واقعاً قابل ذکر و مایه تنبه و تذکر است این است که در آمستردام جوان ایرانی که پقصد تحصیل با امریکا میرفت با ما همراه شد و در طیاره تا نیویورک باهم بودیم وقتی این جمیعت مارا احاطه کرد و او خود را کاملاً غریب و بیکس یافت با حسرتی از ما دور شد که وصف آن نتوانم نمود و آثار تعجب و حیرت از تمام حرکات و اطوارش نمودار بود من بن اختیار با خود گشیم یا بهم^۲ الا بهم این چه نعمت است که بصرف فضل و موهبت نصیب بندگان آستانت نموده و این چه محبت است که بین بیارانت بسر قرار فیموده، تن خدایا بصرف فضل و موهبت این نعمت را از ما مگیر و ما بندگان ناتوانست راهه را در پنا، حفظ و حمایت ماری ده و تا پایان حیات برضای مقدس مبارک بولای عزیز ارواحنا فداء موفق دار.

زندگی است و اشخاص طبقه سوم نیز اغلب
ماشین دارند در مدخل طالار جمیع از احبا
عزیز ما را استقبال کردند درین جلسه چهل و
دو نفر حضور داشتند که ده نفرشان غیر بهائی
بودند بندۀ صحبت داشتم و چنان‌ن ثابت ترجمه
میکردند بعد از ختم صحبت سوالات شروع
شد و نفووسی بعادت غربیان سوالات عدیده
نمودند و جواب عرض شد در ختم جلسه نیز
خود بندۀ با نفوس مذاکرات امری نمودم و
بزیان انگلیس هنریو بود با ایشان صحبت
داشتمن و آنها ازین مذاکرات اظهار مسیرت
میکردند من در ضمن صحبت با چند نفر بهائی
عرض کردم که مملکت امریکا بسیار ثروتمند و
قوی است فوراً جواب داد البته از لحاظ
مادی و جسمانی والا از جهت روحی ایران غش
تر و قوی تراست مقصداًین است که ابداً راضی
نمی‌شوند از همچنین حیث خود را از بهائیان
ایران برتر بدانند شهر آکرون قرب نیمساعتماد
راه با ماشین از شهر کلیولند فاصله دارد لار
آن شهر حضرت مولی الوری جل نشانه در سفر
امریکا مردم را بلقای خود مشرق فرموده و
بيانات ایران نموده اند و هنوز هم یک نونفر
از معتمرين احباب در حال حیاتند و بارض و
سماء مبارکات و افتخار می‌کنند که روزی بزیارت
مرکز میثاق نائل شده اند دو نکته درین
مسافرت یعنی سفر غرب جلب توجه عموم رامی
نماید یک اطلاعات واسعه احبا از امر مبارک
که از برکت آثار مقدسه حضرت ولی امرالله
ارواحنا فداء حاصل شده و دیگری توجه و
حضور و صحبت یاران الهم نسبت بوجود مبارک
حضرت ولی امرالله ارواحنا لالطفه الفداء این
دو نکته بسیار قابل وقت است امیدوارم از
بعد نیز اخبار مسده امری را بعرض یاران عزیز
ایران رو حیفدهم برسانم .

منظمه امر حضرت رب البریه خاضع و خاشع
فرموده است تا شخص بچشم خود این حالت
را نبیلد هرگز باور نتواند کرد که امرالله در
مغرب زمین بچه درجه از افتلا و ترقی رسیده
است خدا اولد بقدری ایران را در انتظار پاران
حضرت رحمن ارجمند و پرگوار فرموده که احبا
عزیز مغرب زمین نام آن سرزین را بکمال خضرع
و صحبت بر زیان میراند و زیان فارسی را تقدیس
می‌کنند واز تلاوت مناجات‌های فارسی که ماما به
اصرار آنها می‌خوانیم لذت می‌برند و احبابی
ایران را معلم و سرمشق خود میدانند .

۴- چنان‌ن حبیب الله ثابت و قرینه محترمه
شان از نیویورک برای کارهای تجاری عازم ایالت
او هایو شهر معروف صنعتی آکرون بودند
بندۀ نیز موقع را مختار شدند برای زیارت
پاران آنسامان به مراغه ایشان حرکت کردند
چنان‌ن ثابت قبل از بولیه تلفن با احبا و رود ما را
خبر داده بودند وقتی ما از ایالت نیویورک و
نیوجرسی و پنسیلوانی گذشتیم و در ایالت
او هایو وارد شهر آکرون شده در هتل زیبای
آن‌شهر مقر کردیم یکی از احبابی معروف آکرون
که سرهنگی شهر است به مراغه خانم
محترمه شان بعیادت ما آمدند این شخص و قور
و داشتمند ۲۶ سال است که بهائیست و خانم
ویسرش نیز بهائی هستند بعد از آنکه بکمال
محبیت و مهیمت مارا بشام دعوت نمود اظهار
دانست که امشب درینک از طالارهای شهر که
قبل اجراء شده مجلس عموم احبا و غیر احبا
منعقد است و از اطراف و نواحی شهر نیز احبا
حاضر خواهند شد زیرا قبل از اینکه خبر داده
شده پس از صرف شام بسوی طالار معمهورد
حرکت کردیم تعداد زیادی اتومبیل در مدخل
مشهود بود البته احبابی عزیز ایران واقعند که
در امریکا داشتن اتوموبیل مانند سائر ضرورات

همینکه حضرت خانم وارد طالار جلسه میشدند
همم با حضور ایشان فورا قیام میکردند و آنچوهر
خشوع و خلوص با تبعیت آسمانی و حالتی
ملکوتی حضار را امر بجلوس میفرمودند بیسانات
حضرت حرم بقیه موثر بود و چنان در مذاق
جان شیرین و پر حلاوت که از سیمای ~~عمر~~
شنبندگان آثار سرور بن پایان نمودار میگشت و
کل ازین فصاحت بیان و رزانست تبیان مبهوت
و سرگردان در جلسات انجمن و کنفرانس
محور مذاکرات و محاورات اجرای نقشه ده -
ساله بود و ناطقین و منتخبین قسم اعظم
اظهارات خود را باین موضوع مهم تخصیص
داده بودند روزی که قرار بود مهاجرین خود
را با جمیع معرفی نمایند و برای عزیمت بدیار
غزیت اسم خویشا در دفتر انجمن ثبت کنند
پکند و بیست و هشت نفر (که بعد برین مدد
تفویض دیگر نیز افزوده شدند) خود را معرفی
کردند و وقتی این سیاه حیات و جند نجات از
جلو حضار میگشتند و در بلند گوهر کدام
نام خود و محل هجرت را بزبان میراندند
حالت عجیبین بحضور دست داده بود و برخی
از شدت شوق و تأثیر میگوستند چوانی پشت
بلند کوایستاد و گفت من حاضر به اجرت و مادرم
را هم دعوت با جرای این امر میکنم و بعد خطاب
بمادرش که در طالار نشسته بود کرده گفت مادر
چه میکوشی ؟ مادر بجواب داد که منم حاضر
ازین مناظر مسرت انگیز درین احتفالات زیاد
لدیده شد

۲- احتفال احباب در معبد عظیم الشأن
که ام الصابد غرب است برای افتتاح رسن این
مشرق الاذکار متبرک از هرجهت شایان توجه
بود براستی شیخ بیان و بنانی قادر نخواهد
بود که بدعتی و عظمت و زیباتی مشرق الاذکار
غرب را برای کسانی که این معبد نور را ندیده اند

۲- از مرقومه مورخه ۹ من ۱۹۵۳ :
نام جزیان مسافرت حضرات ایاری امراضی را
با قلم امریکا وصفحات اروپا سابق مرقم و به
طهران مرسول داشته ام و حال میخواهم دین
خود را راجع بکنفرانس عظیم امریکا نیز ادا کنم
ولکن براستی منحیم که ازجه و کجا شروع
نمایم زیرا مطالب نوشتن بقدوری زیاد است که
مرا کاملا حیران و سرگردان گذاشته و درست
مانند آن است که شخص بخواهد دریا را در
جامن بجای دهد و اجرام سماویه را بر زمین
بریزازد .

قوالب الفاظ بقدوری محدود و کلمات و جمل به
حدی نارسامت که هیچ کاتب توانائی قادر به
ابراز ماقن الضمیر درین موضوع خطیر نیست
ولن در هر حال بفضل و هنایت قادر متعال
شمئ زین انتقال جلیل تاریخ برای مزید
سرور و ایتماج عزیزان ایران درین نامه تحریر
میشود :

۱- جلسات انجمن شور روحانی و کنفرانس
عظیم تاریخی امریکا درین از طالارهای بزرگ
شهر نیکلاغو که سر در آن مزین باعلان جلسه
رایج با مر بهائی بود متحقق کردید و قرب سه
هزار نفر درین احتفالات شرکت داشت . حضور
حضرت امه البهاء ایاری امراضی حرم مبارک
روحیه خانم بر شکوه و جلال و عظمت و روحانیت
این المجمع مهم بمراقب افزوده بود و فی الحقيقة
و بعود خانم اهل بهاء درین حفله علیا نعمتی
آسمان و عطیه شی ریانی برد که هم افراد احباب
از صفیر رکیز ویرنا و پیر این سعادت فرق
دریای مسرت بودند . جای احباب ایران خالی
بود که حنیمت و وقار و مقانیت و نورانیت آن سرور
ایرار و اخبار را بدیده عنصری پنگرند و ملاحظه
نمایند که چکونه اهناق نفوی کشیه در مقابله
سطوت امر حضرت رب البویه خاضع است .

لعا بزیان انگلیس سیزدهم - مناجات
بنارس که توسط جناب ایادی امرالله آقای
سمندری تلاوت گردید چهاردهم - سوره
جمعیت زائرین بقدرتی زیاد بود که مه بسیار
طalar معبد پر خالی شد و همان پروگرام
عیناً سه بار اجرا^۱ گردید فقط حضرت حرم در
همان دفعه اول پیام مبارک را ابلاغ فرمودند
روز اول زیارت نامه بعالیمبارک جل ذکرہ بزیان
عنین بواسطه ایادی امرالله جناب ورقا علیہ
بها^۲ الله تلاوت گردید و خانم بنیان علیہما
بها^۳ الله نیز مناجات افتتاح را بفارس تلاوت
نمودند روحانیت و نورانیت و صفاتی که در آن
جلسات حکمران بود غیر قابل وصف و بیان است
سومین جلسه که با حضور حضرت حرم در مشرق
الاذکار انعقاد یافت بشرطیل برگزار شد:
حضرت حرم در مدخل معبد ایستاده و
افراد احبا^۴ را با عطر متبرک معطر می‌ساختند
بعد همه در محلهای خود جالس شدند و
حضرت خانم نمثال حضرت رب اعلی و جمال
قدس ابهی را بروزی میزی کنار داشت و هر یکی
دو نفر از احبابی ایرانی در طرفین شمایل مبارک
ایستاده بودند احبا^۵ با نظم و ترتیب مخصوص
از جلو شمایل مبارک میگذشتند و زیارت میگردند
در آن روز ملوک خانم خمس اشعار جمال مبارک
جل ثنائه را که مطلع شدند این است: "رشح هماز
جد به ما میریزد" با صوتش ملیح و جذاب که
موره پسند جمیع احباب واقع شد تلاوت کردند
و مناجات فارس نیز توسط ایادی امرالله جناب
سمندری تلاوت گردید و این پروگرام نیز در سه
نویت اجرا^۶ شد من وقتی ساکت وارام در محبته
نشسته و غرق در ریای فکر شوشه بودم حسادت
مهمه تاریخ امر مثل هکس متحرک از جلو چشم
میگذشت علی الشخص که شرح ورود جسمی
مبارک را بسیاه چال طهران نیز بتازگی مکرر

تصویر نماید و عکس‌های متعدد نیز که ازین
بنا گرفته شده با آنکه بسیار دقیق و زیباست
ابدا قادر بارانه صدیک از حقیقت این بنای
رفیع نخواهد بود این معبد عظیم بقدرتی بدیع
و جلیل و باحتشمت است که مهندسین عالیمقام
نیز بعد از ملاحظه آن انجشت تحریر بدندان
گزیده و در مقابل روح متصاعد الـ الله لوتسی
بوروز را زانو بزمین زده اند . من بارها باحبا^۷
عرض کرده ام که کوتیا این بنارا در آسمان به
دست ملائک ساخته ویرادخته و یکمال آرام به
زمین فرستاده اند وقتی جمیعت انبوه احبا^۸
که تعداد آنان متجاوز از پیغمبر هزار نفر بود
برای ورود به داخل مشرق الاذکار در روی پله
های هیچجده کانه اجتماع کرده و هر کدام
از محل آمده و بزیارت معبد شتافته بودند
دست مانند دسته های گل از دور بنظر من
آمدند روز اول افتتاح رسمی معبد بواسطه
حضرت حرم فقط برای احبا^۹ بود و با پروگرام
مخصوص پیامبر رسید و روز دهم بغير از احبا^{۱۰}
تفویض غیر بهائی نیز حاضر بودند و جمع کثیری
از ایشان برای زیارت معبد آمده بودند پروگرام
آن روز بشرطیل بود :

اول سوره دهم - پیام مبارک حضرت ولیس
امرالله بواسطه حضرت حرم سوم - چند سطر
از هدایت حقیق چهارم - چند آیه از مهند
جدید پنجم - چند آیه از قرآن مجید ششم
سوره هفتم - قسمت از بیانات حضرت اعلی
پیغمبرین که بحسب دستور مبارک جناب خانم
تلاوت نمودند هشتم - ترجمه قسمت از سوره
یوسف بانگلیسی نهم - قسمت از بیانات
جمال اقدس ابهی که بحسب دستور مبارک این
عبد تلاوت نمود دهم - ترجمه قسمت از آثار
جمال مبارک بانگلیسی یازدهم - قسمت از
ترجمه لغ این ذیب بانگلیسی دوازدهم -

منظار اعتاب مذکور از جلسات منعقده بود که حضرت حرم خود شان فکسبرداری — فرموده بودند و خود شانهم در آن جلسه توضیحات لازمه را باحباً میدادند و همچنین در آن جلسه ایادی امرالله جناب مستر ریسی نعونه منطق الاذکار جبل مقدس کرمل را که خود شان بر حسب دستور حضرت فهد البهاء مهندس آن استند پحضرارائه و توضیحات لازمه نیز بیان نمودند

۵— حسب الامر مبارک حضرت ولی امرالله ارواحنا فداء پیغمبر ایادی امرالله که از پیش از مقدس ایران انتخاب شده اند باید در مرکز امری ایالات متحده کانادا — امریکای جنوبی و مرکزی سیر و حرکت نمایند ولهذا هرگدام بشرطی بسیجی حرف نموده اند :

جناب سمندری و جناب علائی بطور علیحده در ایالات متحده — بنده شرمنده کانادا جناب ورقا امریکای مرکزی و جناب خالق امریکای جنوبی و پرسی حسب دستور مبارک ایادی امرالله تا شروع کنفرانس استكمالم باید درین مرکز سیر و حرکت نمایند و بطور استثنای این نقوص میتوانند بیش از یکماه برای انجام خدمات امری در امریکا بمانند . این عرضه از شهر میلوکی عرض و تقدیم شد امیدوارم احبابی عزیز ایران در حق ما دعا فرمایند که تا پایان حیات پرپای مبارک مولای توانا حضرت ولی امرالله از روا عنان فداء مویده و موفق باشیم .

—

سم — ترجمه مرفوته محفوظ مقدس روحانی ملن بهائیان هند و پاکستان و پرما خطاب به محفوظ روحانی ملی بهائیان ایران :

دوستان عزیز بهائی آن باران عزیز از وصول این خبر خوشوقت خواهند شد که این محفوظ موفق بخریداری یک

زیارت کرد و روز قهل در معبد نیز ترجمه اندیسیس آن تلاوت شده بود بن اختیار با خود نعمت ناصر الدین شاه و نقوص جائز و ظالم دیگر خوب است سراز قبر بیرون آورند و ملاحظه کنند که بعد از صد سال که از تاریخ حبس بعامبارک در آن زیدان اظلم اینست که شفته علاوه بر اولین منطق الاذکار فالم بهائی که در مدیله هشیق سر باشان کشیده در قلب قاره امریکا دوین معبد رفیع و جلیل اهل بهاء بنام مبارک حضرت بهاء اللہ جل اسمه الاعلى به دست خانم اهل بهاء حرم مبارک حضرت ولی امرالله ارواحنا فداء در کمال عظمت و جلال افتتاح میشود و چند هزار نفر از اعزیز و دانایان و متقدنین بهمان در مقابل تمثال بن مثال او جل کبیریه زانو بزیوین میزند و باس مبارک او افتخار میدایند و هزارها نفویں دیگر ازینکه نتوانسته اند درین احتفال ملکوتی حاضر شوند دویتش حرمان میسرزند و آرزوی دیدن یک نایمه از آن زمان را دارند سیحان اللہ این چه قدرت است واین پیغام نفوذ وابهت ۳— احبابی عزیز ایران که درین احتفالات بزرگ حافظ شده بودند کل احمد الله مسرور و محیی و شانش پدرگاه رب قبور بودند که بهجیین موهبتی نیز شده اند و چون از درطن جمال مبارک بودند نیز کل محظوظ و محترم بودند و مسرور ترجمه عدم قرار داشتند چنانکه فی المثل در موقع محرق احبابی اقالیم مختلفه اول باران ایران را محرق نمودند و جمیع مقدم ایشانرا بکمال مسرور و تادمانی کرامی داشتند این نقوص مبارکه نیز بکمال روحانیت بروظائف خود قائم بودند و — حضرت حرم سم نهایت هنایت و صریحت را در حق ایشان مجدول میدانند

۴— از جمله مزایای این کنفرانس زیارت

ماه مارچ ۱۹۵۳ :

اول - انجمن شوری روحانی ملی از ۲۶ آبریل تا اول ماه من ۱۹۵۳ (نهم تا ۱۰ خرداد ۱۳۳۲) روز پا زده هم اردیبهشت ماه ۲۲)
چهارشنبه نهم اردیبهشت ماه ۱۳۳۲ ساعت ۹ و نهم تا ۱۲ جلسه انجمن
ساعت ۲ تا ۵ / ۵ بعد از ظهر جلسه انجمن ساعت ۸ بعد از ظهر جلسه عمومی از بهائی و غیر بهائی
پنجمشنبه دهم اردیبهشت ماه ۱۳۳۲ ساعت ۹ / ۵ تا ۱۲ جلسه انجمن
ساعت ۲ تا ۵ / ۵ بعد از ظهر جلسه انجمن ساعت ۸ بعد از ظهر احتفال عبید رضوان جمعه یازدهم اردیبهشت ماه ۱۳۳۲ ساعت ۹ / ۵ تا ۱۲ جلسه انجمن
ساعت ۳ بعد از ظهر احتفال مخصوص احباباً برای تذکار شریف فرمائی حضرت عبدالبهاء در تاریخ اول ماه من ۱۹۱۲ (۱۱ اردیبهشت ماه ۱۲۹۱ هجری شمسی) پاراضی مشرق الاذکار (این احتفال در سالون مرکزی مشرق الاذکار تشکیل خواهد گردید) در آخر جلسه انبیاء متبرک تاریخ مربوط بـ دو مظہر ظہور و مرکز میثاق امر بهائی برای زیارت احباباً ارائه خواهد گردید ساعت ۸ بعد از ظهر احتفال عمومی برای بهائی و غیر بهائی در موضوع مشرق الاذکار
دوم - افتتاح رسمن مشرق الاذکار بـ ز شنبه دوم ماه من ۱۹۵۳ (۱۲ اردیبهشت ماه ۱۳۳۲) ساعت ۲ بعد از ظهر افتتاح رسمن و عمومی مشرق الاذکار در سالن مرکزی مشرق الاذکار در ویلمت - پروگرام مرتب تکرار میشود تا وقتیکه تمام احباباً و موهمندان پتوانند نیز محل حضور یافته باصفاً آن توفیق یابند ، ساعت ۲ / ۵ بعد از ظهر هر دیه مقدس سیسی

قطعه بـ ایک و سی و چهارم جهت تحلیم و تربیت اطفال بهائی گردیده است این مدرسه بهائی در "بنیج گان" (هندستان) واقع کـه از بهترین نقاط مرتفع (کوهستانی) کـشـور محسوب است حال محفل مشغول تعیین معلمین لایق برای تدریس در این مدرسه بوده و اقداماتی بمنظور شناسایی رسیت آن از طرف دولت بـ محل میآید علاوه بر پروگرام محمول در این مدرسه کلاسـهای مرتبین نیز برای تدریس امور امری واژـجه زبان فارسی دایر و از نظر وسعت مدرسه برای قبول محصل محل فرا وان موجود است و برای شبانه روزی و صرف خوراک نیز وسائل فراهم و مدرسه کلا با سلوب جدید اداره میشود .

متنی است اطلاعات خویشا باستحضار احبابی عزیز ایران بر سانند این محفل در واقع خوشنوت میشود کـه عدد آی از اطفال بهائی و مخصوصاً اطفالی کـه متوجه آن کشواره بـ رای تعلیم و تربیت بـ این مدرسه فرستاده شوند نفویـکه مایل باشند اطفال خود را بـ این مدرسه اعزام نـارند ممکن است لطفاً بـ طـور مستقیم بـ منشـن :

BAHA'I NEW ERA SCHOOL, PANCHGANI

DISTT. SATARA (INDIA)

مراجعه واژـجه اجزیـات موضع کـسب اطلاع نـمایـند با تقدیم تـحیـات قلبـن - منشـن محـفل

- *

چهارم - جشنـهای سنه مقدس در شیکاغو و ویلمت ایلن نویس از چهارشنبه ۲۹ آبریل تـا چهارشنبه ۶ من ۱۹۵۳ (مطابق صبح نهم تـا آخر روزا ۱ اردیبهشت ماه ۱۳۳۲)

ترجمـه از اخبار امری محـفل مقدس روحانی ملـن بهائیـان ایـلات متحـده اـمریـکـا شـماره ۲۶۵

۱۵ شدیده اند پرداخت
 مشورت ساعت ۲ تا ۴ / ۵ بعد از ظهر تجربیات مفیده افراد مهاجرین از کانادا - ایالات متحده امریکا - امریکای لاتین - اروپا و آفریقا
 مشورت ایراد خطابه خطاب بضم احبا از طرف امة البهاء حضرت روحیه خانم حرم مبارک پس از این خطابه پذیرائی و احتفال خواهد بود
 روز سه شنبه بیست و نهم ماه من ۱۹۵۳ (۱۵) اردیبهشت ماه ۳۲) ساعت ۹ / ۵ تا ۱۲ ظهر بجهه تحویل باید با اهالی بیرون تمام حاصل نمود لغات و ادبیات مختلفه این کشورها نقش جوانان در جهاد روحانی جهانی
 ساعت ۲ تا ۵ / ۴ بعد از ظهر محسنی و مفہوم سنه نسخ بوسیله جناب شعاع اللہ علائی ایادی امرالله صدررسولی آئین بهائی مطالع الوار دوره حضرت باب بوسیله جناب طراز الله سمندری ایادی امرالله تھرمانان ویسان حضرت رب الجنود به وسیله جناب ذکر الله خادم ایادی امرالله مولای فرید بن نظیر حضرت عبد البهاء به وسیله جناب ولی الله ورقا ایادی امرالله مرکز جهانی امروز بوسیله جناب علی اکبر فرودن ایادی امرالله ساعت ۸ بعد از ظهر جلسه عمومی اعم از بهائی و غیر بهائی روز چهارشنبه نشم ماه من (شانزده اردیبهشت ماه ۳۲) ساعت ۹ / ۵ تا ۱۲ ظهر بیان اقدامات

که حضرت ولی امرالله برای این موقع غنایت قریواده اند با حضور احبا فقط برای زیارت باز خواهد شد (این امر نیز در سالن مرکزی شرق الاذکار در ویلمت واقع خواهد گردید) و به یک پیک حضار فرصت داده خواهد شد که هدیه عنایت مبارک را زیارت کنند ۰
 سوم - دوین کنفرانس بین قاره ها روز سه نا نشم ماه من ۱۹۵۳ (سیزدهم تا شانزدهم اردیبهشت ماه ۳۲) یکشنبه سوم ماه من ۱۹۵۳ (سیزدهم اردیبهشت ماه ۳۲) ساعت ۹ / ۵ تا ۱۲ - افتتاح کنفرانس - ابلاغ پیام حضرت ولی امرالله بافتخار کنفرانس بوسیله امة البهاء حضرت روحیه خانم حرم مبارک معرفی ایادی امرالله واعضا شورای بین الملل بهائی تعیین حضور و غیاب نمایندگان کشورهای مختلف قرائت تحقیقات و پیام های واصله از جامعه دنیا این بهائی ساعت ۲ تا ۴ / ۵ بعد از ظهر ایراد نطق راجع به کیفیت و هدف جهاد جهانی بهائی بوسیله امة البهاء حضرت روحیه خانم حرم مبارک بیان راجع به حیفا "ام العالم" مرکز جهانی نقشه دهساله آینده بوسیله امة اللہ علیہ السلام کالینز بحث راجع به دههای نقشه ساعت ۸ بعد از ظهر جلسه عمومی (اعم از بهائی و غیر بهائی) روز د و شنبه چهارم من ۱۴ اردیبهشت ماه ۳۲ ساعت ۹ / ۵ تا ۱۲ ظهر بحث و تحقیق راجع به نوافع جدیده و قلمروهای که بنیاد ایمان مؤمن شده است چگونه باید بفتح اقالیم که بنور ایمان منور

آن شرکت نمایند
برنامه جشن افتتاح بنا بنظر و هدف که
شرق الاذ کار برای آن "تا" سیس گشته عبارت
است از تلاوت قطعات منتخبه از کتب مقدسه
و سوردهای جمیع
در مسجد بهائی عبادت بنحوی است که
قلوب مشتاق نفس از نژادها و مذاهی ب
مخالفه مجدد علو و عظمت کلمات منزله الهیه
میگردند

مسجد بهائی معرف وحدت ایمان و
وبعدان و فدا کاری در سبیل منافع اصلیه
هالم ایمان است . این مسجد که در ایمان
مرحله پحرانی تاریخ هالم پس اکمال یافته واز
عمل کلیسا و کنیسه و مسجد تقليد نمی نماید
رمی از وحدانیت الهیه و ظهور محبت و
حقیقت قدیمه از لیه در عالم انسان است .
در ابتدا قبه آن کتب مقدسه ادیان الهیه
بنزله فضول مکمله یک صحیفه علیا تلقی میگردند
"هر یک از انبیا صراط الهی هستند که ایمان
عالی را با عوالم دیگر مرتبط مینمایند" (ترجمه)
ابواب مشرق الاذ کار بکمال روحا نیت پسر
وجه عموم باز است . بر فراز این ابواب و پسر
دیوارهای داخلی این بنیان کلمات حضرت
بها"الله شارع آثین بهائی که مشترک بر
اهداف و مقاصد عالیه دیانت بهائی است و
این بنا برای تحقق آن اهداف مرتفع گشته
نقش گردیده است "اصل کل العلم" و
عرفان الله جل جلاله "جمیع انبیا برینک امر
امر" "عالی یک وطن محسوب است و من علی
الارض اهل آن "

محفل روحانی ملی بهائیان ایالات متحده
امريکا

اولیه برای شروع بکار در اجرای نقشه
بيان داد طلبی برای شروع عملیات در
ظل نقشه
تحوه بیدار کردن جوامع مختلف بهائی و
جلب توجه آنان نسبت بنقشه جهان
مشورت
ساعت ۲ تا ۴ / ۵ بعد از ظهر ادامه
مشورت
بيان راجع به تحولات ویشرفت سریع نظم
جهان بوسیله جناب سجن نازنی و جناب
هارس هالی
"سواران عزیمت کنید" خطابی مهیج
اناره به وقایع پراجذاب قلعه طبریس بوسیله
امه البهاء حضرت روحیه خانم حرم مبارک
ساعت ۷ / ۵ بعد از ظهر احتفال بهائی و
مو"الست حاضرین بایکدیگر
بروگرام تودیع و خدا حافظ

در ابتدا هر جلسه از جلسات انجمن شور
روکفرانس بین المللی در ساعت ۱ صبح
کسمتی صرف تلاوت مناجات و ایجاد حال توجه
خواهد تردید
جمعیت جلسات جز در موارد یکه محل آن در
ضمن متن تعبیین شده در مالون مداینا تمیل
(مسجد مدینه) واقع در شهر شیکاگو تشکیل
خواهد گردید .

پنجم - مراسم افتتاح ام العابد فرب
شرق الاذ کار امریکا

مسجد بهائی در روز دهم ماه مه ۱۹۵۳ -
رسم افتتاح خواهد گردید مراسم افتتاح در
ساعت ۲ بعد از ظهر آغاز و برنامه در طیول
مدت بعد از ظهر هر ساعت یکبار تکرار میشود
تا کلیه نفویکه علاقه بحضور دارند بتوانند در

موج کوتاه مصاحبه شد در حدائق مقام مقدس
حضرت اعلیٰ اجر ^۱ گردید

هنگام شروع گوینده رادیو توضیح داد که
اکنون کشور اسرائیل نه تنها مرکز دیانت گلیم
ومسیحی واسلام است بلکه دیانت چهارم که
دیانت بهائی است نیز مرکزش در آیین سر
زمین است . سپس از حضرت روحیه خانم
نقاضاً نمود که در این خصوص بیان بفرمایند
معزی الیها مرگتنهای پیاپی حضرت بها^۱ الله
را بمقاطع مختلفه تا هنگام ورود شان بسجسن
اعظم عکا در نهایت اختصار بیان فرموده توضیح
دادند که استقرار صلح اعظم دنیا^۱ هدف
اصلی و اساس دیانت بهائی است و اصول و
مبادی بهائی را که محمد سبیل جهت استقرار
صلح عموم است تشریح فرمودند و منذکر
گردیدند که بهائیان مسامح خویشا از راه
نظم اداری شامل هیئتنهای محلی ولى در این
سبیل بکار میبرند و حضرت شوق ربانی ویس
و ولی این جامعه بین الملل هستند و آرزوی
هر فرد بهائی این است که برای زیارت مسولی
خوش پکشور اسرائیل سفر کند .

بعده برنامه رادیو از حدائق حول مقام
قدس اعلیٰ اجر ^۱ گردید . گوینده رادیو
سئوالات از جانب لوری ابواس راجع بایسن
حدائق و مقام مقدس اعلیٰ نموده و در پایان
حضرت روحیه خانم از شرح حیات حضرت با ب
و شهادت ایشان و اختلاف و انتقال رسم مطهر
از نقطه شن بنقطه شن واستقرار نهائی آن در
این مقام شمه شی بیان فرمودند

این برنامه رادیویی شاهد و دلیل قیوی
دیگری است که جلوه و جلال امراض الهی در
الظاهر عالمیان یومنا فیوما مزیداً هن ماسبق
مشهود میگردد .

محفل روحانی ملی بهائیان ایالات متحده امریکا

چند قطعه سرود :

Peter G.Lutkim
Walford Davies
خدا در قلب من باشد از
پیغم حضرت ولی امرالله
تلاؤت قسمتهای ذیل از کتاب مقدس مهند
منیق :

مزامیر داود باب ۱۱ و ۲۴ و ۱۲۱
تلاؤت قسمتهای ذیل از کتاب مقدس مهند
جدید :

متن باب ۵ آیه ۳۲

متن باب ۷

یوحنایا باب ۱۶ آیه ۱۲ و ۱۳
تلاؤت آیات از قرآن :

سوره ۲ آیه ۱ و ۱۳۰ و ۲۸۴ تا ۲۸۶

چند قطعه سرود :

Randall Thompson
آیا نشیده اید از
Randall Thompson
سرودی برای شما از
تلاؤت قسمتهای از آثار والوح بهائی :
از کلمات حضرت اعلیٰ بزیان نزولی
مناجات از حضرت اعلیٰ بزیان نزولی
سوره یوسف

از کلمات حضرت بها^۱ الله بزیان نزولی

از کتاب ایقان صفحات ۱۵۳ - ۱۵۴

از لوح این ذئب صفحات ۱۳ تا ۱۵

از مناجاتها و ادعیه صفحات ۹۴ - ۹۵

مناجات بزیان اصلی

یک قطعه سرود .

-۰-

شم - بیان راجع بمقام مقدس اعلیٰ و
حدائق اطراف آن در برنامه رادیویی کشور
اسرائیل روز بیست و نهم دسامبر ۱۹۵۲ :

در قسمت انگلیسی برنامه رادیویی کشور
اسرائیل که بنام "کل زایون" موسم است به

مئش کنفرانس مسیس فارابی اعظم سار
کردند برای صرفه جوش در وقت تصمیم گرفته
شد ترجمه نطقها و مطالب در آن واحد صورت
گیرد آقایان و خانمها تیکه مایل اند ترجمه به
زبان "آتسو" را گوش کنند طرف دست چپ
به شیوه ای تیکه میل دارند ترجمه فارسی
را بشنوند در قلب دست راست قرار گیرند و
کسانیکه انگلیس میدانند این دو محل را لطفاً
اشغال نکنند .

در این موقع که نزدیک غروب بود حفله
انجاد با محبت و وداد و مسرت حاصله از -
عنایات والطاف حضرت رب العباد پایان یافت
و جمعیت با سروری عجیب بعضی بین این روز
افرقان خود را دریغ کرفته و بزیان رون تکلم
میکردند جمیع با خواهران و برادران قریس
هم سخن گشته عده ای چون پروانه گرد شمس
وجود حضرات ایادی امرالله علیهم بہا "الله
الا بهن الجمن شده کاغذها و کتابچه های
خود را برای گفتن امضاهای بیادکار از حضور
شان آورده و عده کثیری با دوربین های فکاسن
و دستگاههای فیلم برداری بجمعیت و مخصوصاً
بعاهاییکه حضرات ایادی امرالله تشریف
داشتند هجوم می‌آوردند و عکسها و فیلمهای
بیادکار بر میداشتند .

- ۰ -
جلسه اول کنفرانس بین القارات ۱۲
فوریه ۱۹۵۳

صبح ساعت نه رئیس محتشم جلسه پشت
میز قرار گرفته بسمیت آنرا اعلام و خود شان
شروع بتلاوت این مناجات مبارک نمودند (در
لغت انگلیزی) " هل من مفجع غیرالله قتل
سبحان الله هو الله كل عباد له وكل بامسره
عاملون "

بعد برحسب تقاضای رئیس حضرات ایادی
اموالله جناب مستر چارلز میسون ریسی علیه

شرح جریان اولین کنفرانس
تبیینی بین القارات در کامپالا

بعلم ناشر نفحات الله جناب سهیل سمندری
علیه بہا "الله" :
(بقوه از شماره ۱۲)

بعد جناب علی الله نجیوانی ذکر کردند
هذا یای دیگری از نفوس مخلصه" دیگر رسیده
است که منجمله هدیه جناب آقای علی اکبر
فروتن ایادی محتشم امرالله است و تقاضا کردند
خود ایشان پشت میز تشریف ببرند و راجح به
آن هدیه بیاناتی بفرمایند - جناب آقای
فروتن پشت میز قرار گرفته فرمودند :

"نفسیکه از ایران تشریف آورده اند حضرت
شاه خلیل الله فارانی را بخوبی من شناسد که
بلغای جمال مبارک مشرف شده بودند و در حضور
مبارک بجمال مبارک بدست خود مقداری نهات به
ایشان عطا کرده بودند اخیراً که بظاهران
برای انجمن سور تشریف آورده بودند این
شیقی متبرک را با آقای طراز الله ابرار مرحمت
فرمودند زیرا در منزل ایشان تشریف داشتند
بعد آقای ابرار آن تحفه گرانبه را برای بنده
آورده که مال بنده باشد دن راضی نشان آنرا
همراه خود نگاهداش لذا با خود آوردم و به
حظیره القدس کامپالا تقدیم کردم که برای
میشه در کامپالا بیادکار بماند " (کف زدن
حضور)

این مطلب بواسیله جناب بالیوزی بانگلیس
و بواسیله جناب ایه رویه لخت بومی ترجمه شد
آقای دکتر سمندری ذکر کردند که این شعرات
مبارک توسط جناب شاه خلیل الله با آقای
سهیل سمندری داده شده است و ایشان بعداً
یک حلقة از آنرا برای من ارسال داشته اند

لبهای کم رنگ پیراهن و یقه بسیار سفید با
کراوات سرخ تیره و خالهای سبز و کوت و شلوار
آین روشن خوشرنگ باشان جلوه خاصیتی
من پنهان نمایم
جناب ایوس چنین شروع کرده فرمودند
”بهریک از احبابی الهی که در این کنفرانس
حضور دارند هیکل مبارک نهایت نهایت را
فرمودند فرمودند برای هریک از حاضرین
دعا میکنم فرمودند احبابی افریقا مخصوصاً اور
قلب من هستند احبابی سیاه پوست افریقا
نور چشم من هستند فرمودند نسبت پیغمبر
احبابی چه افریقائی و چه غیر افریقائی پیام مرزا
ابلاغ دارید نور ساطع حضرت بهاءالله
روی افریقا درخشان و جلوه گر است . مخصوصاً
بنم تذکر دادند که اهمیت این کنفرانس را
با خالهای آفایان ابلاغ کنم این کنفرانس یکی
از مهمترین اعمالی است که در تاریخ امرالله
اممال تحقق یافته - هیکل مبارک بن نهایت
متاسفاند که نمیتوانند شخصاً در این
کنفرانس حاضر باشند ولی فرمودند مطمئن
باشید که روحها با شما هستم ” (همه‌یه و
مسرت حاضرین)
البته بیانات حضرت ایشان توسط دو مترجم
بانگلایس و هرجیس ترجمه میشد .
در اینوقت جناب ایوس نشستند .

جناب بالیوزی رئیس محترم : این
تلگراف مبارک دستب از ساحت قدس مولای
توان اراحتنا لعظمه الفدا هز وصول ارزان
فرموده و ترجمه آن بفارسی فوق العاده مشکل
بل غیر ممکن است لذا مضمون آن بفارسی بیان
میشود (چون این تلگراف مبارک فی الجلس
ترجمه میشد این بود که این بعد از نقل ترجمه
آن در اینجا خودداری میکند تا پس از ترجمه
دقيق و صحیح از طرف مقاماً تمربوطه ن منتشر شود)

بها اللہ الا بھیں کہ از ایادی مبارکہ الہیہ در
ارض اقدس اند در جایگاه مخصوص قرار گرفتند
صورت ایشان قدری تبیه است به مرحم دکتر
یوسف خان افروخته ولی چشمها آین آسمان و
گونه ها بلکه تمام روی سرخ و خوشرنگ آری
هوکه را دیدی ز کوثر سرخ رو
او محمد خوست با او گیر خسو
وموهای سر کاملاً مفید و درخشان ایستاده
شروع بتلاوت ترجمه انگلیس لوح منبع کرمل
فرمودند در جایگه از پشت سر شمایل مبارک
حضرت عبد البھی و قالیچه اسم اعظم و نخنے
سیاهن را که ما نمی توانستیم بدانیم برای چه
منظوری روی سه چاهه چوبی کذاره و آماده
کرده بودند لما یان بود واژ احادی صدائی
نمیشه نمیشند جز صدای دو را دوری که از
شهر بگوش میرسید بعد از خاتمه تلاوت لوح
منبع کرمل جناب مستر ریعنی تشریف آورده -
نشستند

رئیس جلسه با حبابی الهی تبریک گفت
فرمودند با اظهار مسرت و بیان تبریک وقت
حاضرین را نمیگیریم و ابراز احساسات نمیگیریم
لان از حضرت ایادی امرالله و نماینده مخصوص
حضرت ولی امرالله ارولنا فداء جناب مستر
ایوس لیروی نقاضا میکنم تشریف آورده پیام
مبارک را ابلاغ فرمایند .

حضرت ایشان بجایگاه مخصوص خطابه
تشریف آورده ایشان بسیار خوش قیافه اند
کوتیا الان از ملا اهل و ملکوت ایشان باشان
جهان این تشریف آورده حامل نفحات سرور و
حییر و فیوضات تقدیس و تزییه دیباشند صورت
ایشان تقریباً گرد و مایل بگندم گون ولی روشن
است موهای سفید نزدیک بطلان واندکی بلند
بر جمال و جلال این آیت الطاف رهایت حضرت
قد والجلال میافزاید چشمها بیونگ آین مایل بسیز

گوید)

تقریباً سنت سال است که هدف مبارک حضرت عبدالبهاء و حضرت ولی امرالله این بوده که اطراف روضه مبارکه با غها و با چجه هائی ایجاد کنند ولی تاکنون بواسطه مخالفتهای ناقصین بطور کامل توفیق حاصل نشده است یکی از تخصصیین مسلمین معروف به بیضون (عبدالغئی) علاوه براینکه زمینهای اطراف را نفوخت ایجاد خندقهاش در اطراف بقعه مبارکه نورا کرد بیضون همان کس است که در خانه اش را برای مفتیین عثمانی بآز کدارد و آنها پذیرایی کرده نهایت کمسک را آنان نمود ناآن غوفای عظیم را در عکا بر پا کردند - در موقع انقلاب فلسطین اغلب اعراب فوار کردند و دولت اسرائیل زمینهای شانرا تصاحب نمود و تا حد ۱۵۵ هزار متر مربع زمین که در دست بعض اهداء بود در دست ابر درآمد و این خود افزایی محسوب میشود - اهمیت ابتیاع این اراضی را ملاحظه کنید که همان روزی که قرارداد خرید امضا شد همان روز اول هیکل مبارک دستور ساختن با چه دارا میدادند و شخصاً در بیرون حاضر شدند این نکته را در نظر داشته باشید که چه لذت ازه باین اراضی هیکل مبارک اهمیت دارد اند ”

دراینجا جناب مستر ایوس نشستند بعد با شاره رئیس اسامی مالکی که نمایندگان و احبابی حضرت رحمن از آنها تشریف آورده بودند و یا انتظار ورود آنها میرفت توسط مدش بدین صورت خوانده میشد و نفوس حاضره از هر مملکت قیام کرده سایرین باشوق و شور موفور دست میزدند :

مصر - سودان - لیبیا - تونس - حبس - الجزیره - لاپزیز - افریقای جنوبی - کینیا - تانگانیکا - یوگادا (دراینموضع تمام احبابی)

درجیان تلاوت و ترجمه تلفراف منیع مبارک بنیاب مستر ایله رو که باکت و شلوار خاکی رنگ و پیراهن آبی و کراوات سیاه در کنار راست جمیعت افریقائی ایستاده اند و با سیماه سیاه و چشمهای پرازیمان جمله بجمله ترجمه میکنند جلوه ای خاص باین جمع من بخشنده و بر مسرت و روحانیت فم معلن الخصوص -

پرادران و خواهران افریقائی میافزایند بعد از خاتمه بنیاب بالیوزی فرمودند :

الآن حضرت ایادی امرالله جناب مستر ایوس توضیحات راجع باین نلگراف مبارک میدهند جناب مستر ایوس ایستاده فرمودند :

”حضرت ولی امرالله مخصوصاً بنن تذکر داده اند که دراین کنفرانس دونکه را به اطلاع حاضرین محترم برسانم که بنای مقام اهل بنیاش نیست که بدست عبدالبهاء بنیان شده باشد و بدست هیکل مبارک پایان یابد بلکه بنیانی است که بدست مبارک حضرت بهاءالله شروع شده است جمال القدم جل ذکری الاعظم وقتیکه بحیفا ویکوه کرمل تشریف آوردند و نزدیک درختهای معروف سرو تشریف آوردند دستور فرمودند که چه زمین را بخرند و بنیاب ایادی امرالله آقای سمندری آنجا حاضر بودند که این نقطه زمین را تعیین فرمودند و قسمتهای زمین که در اطراف مقام اعلی است وظیفه من بود که فوراً خریداری کنم و بآن قسم اضافه نمایم مقام اعلی همانطوریکه در دروره حضرت ریتر عبدالبهاء بنا شده است کوچکترین تغییری در آن داده نشده است بلکه تزیینات که نماید اید روی آن بنا ایجاد شده است

حال راجع به بیهی و اطراف بیهی و روپنه مبارکه حضرت بهاءالله مطالع عرض میکنم :

خان علات کنار چوب خیمه ایستاده با موهای مایل بسفید و سبیلهای سفید و صورت خوش رنگ روشن و قد کوتاه وک و شلوار خاکستری کم رنگ باحال ترجمه مخصوص ایستاده از روی یاد داشت که در دست داشتند شروع پخواندن نطق خود نمودند :

الله ابهی افتخاریکه بصرف فضل و
عنایت الهی نصیب این پندت ناتوان گردیده
که از طرف هیکل اطهر حضرت ولی امرالله
ارواحدنا فداء و بنایندگی محفل مقدس روحانی
ملی بهائیان ایران دراین کنفرانس روحانی
بین چمص از دوستان هنریز کره ارض که با
عشق و علاقه شدید باجرای تعالیم مقدسه
الهی و محبت و خدمت بهالم انسانیت و وحدت
بشر از نقاط مختلف دنیا باین شهر کامپلا که
از طرف مولای محبوب و توانا بقلب افریقا نامیده
شده آمده اند خصوصا که بزیارت خواهان و
برا دران افریقائی گلهای حدیقه انسانیت که
خداآوند آنان را از اولین مؤمنین باین دیانت
مقدسه عالمی دراین قطعه از خاک افریقا
انتخاب فرموده و پیش قراولان جند نجات
افریقا قرار داده است حضور بافته زیارت قا در
به شکر گذاری از این موهبت الهی نمیباشد
باشتن پس از تقدیم احترامات و تبریک این
سال مقدس و تشکیل اولین کنفرانس روحانی از
طرف خود و بهائیان ایران برای عرض احساسات
قلیین و شکرانه این نعمت پر قیمت متسل بقلوب
پاک و نورانی آن خواهان و برادران هنریز و
خادمین صمیم وحدت عالم انسانی شم و از
طرف عین بهائیان جانشان ایران مهد امرالله
الله ابهی عرض واز ساحت اقدس حضرت
بها الله جل اسمه الاعلی از اهماق قلب
مسئلت مینمایم عین ساکنین کره ارض کوچک ما که
 محل سکونت ایام چند برای تقویت قوای معلوی

سیاه پرست در جلسه تقریباً قیام کردند و
عدد ای از مهاجرین نازینین در میان آنان
دیده میشدند لذا حاضرین شدیداً کتف
زدند) انگلستان - هندوستان - ایران
(سراینوقت نیز عده کثیری که از ایران نشریف
آورده بودند و پنج نفر از حضرات ایادی
اموالله علیهم بها الله ابهی در میان آنجمع
نورانی دیده میشدند قیام کردند کف زدن های
مسرت بار حاضرین آنها را در میان گرفته بود)
ایالات متحده امریکا (عده ای از یاران با
وجوهه نورانیه و پلند نفر از ایادی امرالله که
قیافه جذاب و روحانی امکان الله المقربه ایادی
اموالله مسیس دروتی بیکر چون شمعی در -
میان آن جمع جلوه کر بود (استادند) کانادا
باناما - ترکیه - ارض مقصود (دو نفر حضرات
ایادی امرالله جناب مستر میسون ریس و جناب
مستر ایوس لیروی قیام فرمودند و حضار با
شدت هنریه نامتر ناست میزدند) فرانسه
البته از بعض ممالک مزبور نمایندگانی حضور
نمیشوند - از روسیا - ایسلند - سوریه
رویسمیا منتظر ورود نمایندگان میرفت .

در یادان این چیزیان پیامهای کتبی و
شفاهی حضرات ایادی امرالله که دراین
جلسه تشریف نداشتند خواهند وابلاغ شد
طبق پروگرام میباشد از آلمان جناب ایادی
اموالله آقای دکتر هرمن گریمن وزیر ایسلنستان
ایادی امرالله جناب جن جن تو زند و ای ایطالیا
جناب دکتر گیاجری علیهم بها الله ابهی
دراین احتفال روحانی حاضر باشد
مع الاسف نبودند
رئیس محترم : حال حضرات ایادی
اموالله حاضر در کنفرانس پیامهای خود را
ابلاغ میفرمایند
حضرت ایادی امرالله جناب شعاع الله

طرف چپ جلسه نشسته بودند ایستادند
ایشان واقعاً دارای قیافه فوق العاده روحانی
و نورانی و موثری هستند که بارها حضرت
ایمادی امرالله جناب آنای فروتن باین بلده و
دیگران ذکر سیما آسمانی آن ملائکه ملکوتی
را فرمودند — قامت بلند صورت قدری
کشیده پیشانی بلند روی سفید دماغ
کشیده چشمها آین روشن مایل سبز مسوی
سر بلند نیست ولی زیبا و قشنگ ابرروان
گشاده و باریک فاصله دو پشم زیاد نیست و
اغلب از لبها تبس خفیف مشاهده میگردند
ایشان پیراهن سخ خوشنگ در برداشتند
که آستین آن تا آریج بیشتر نبود و کلا هم
حصیری و خوش نما بر سر و درین نظافت و
لطافت که مصادق "کونوا عنصر اللطافة بین
البلیه" بودند ساده‌گی را بتمام معنی حفظ
کرده بودند شروع بنطق خود کردند که
مضعون آن بفارسی چنین ترجمه شد :
— "الله ابه من هیچ پیام از خود ندارم
فقط تمنک از اینان (اشاره با فرقانیان و
احبای حاضر) پیام من است چون بسراًی
العین الطاف و عنایات مبارک را نسبت پخاشم
ها و آقایان حاضر درینجا دیدم و شنیدم در
اینجا اشخاص هستند که حتی بزیارت حیفا و
ارض اقدس مشرف خواهند شد . قدم اول —
سفر من و شما شروع میشود بزیارت کردن
و نظاره کردن سیما مبارک حضرت ولی امرالله
ارواحتنا فداء و مسافرت شما ختم میشود بهمان
نظر آخر زیارت هیکل مبارک — در غدر اولین
روزی که مشرف شدم هیکل مبارک نقشه‌ای
از تمام دنیا باز فرمودند و گوشه‌های نقشه را
ما گرفتیم و هیکل مبارک با انکشتهای خود
قسنهای را که در مدد نظر داشتند نشان می
دادند دست مبارک مستقیماً بطرف نقشه

و روحانی و زندگانی جاویدان ابدی است
بیش از پیش استعداد قبل تعالیم مقدمه
مبذول و بهائیان را در این جهاد عظیم
روحانی که دهسال در جمیع نقاط کره ارض
امتداد خواهد داشت در ظل حمایت و
تائیدات غبیبه خود موفق فرماید که با صرف
نام قوا با آرزوی قلب خود که خدمت و نجات
همال انسانی است مفتخر و سرافراز فرماید و
بالطبع ویقین میدانم که صدور فرمان (به پیش)
مولای مقتدر و همال بر مقتضیات جهان آفرینش
خود بزرگترین دلیل و ضامن استقرار نظری
بدین الیه وحدت بشر و صلح حقیق دار روی
کره زمین و سعادت مادی و معنوی نوع —
السانی است امیدواریم با تائیدات مستمره
وهدایت مولای مهریان و مقتدر هر یک سهی
بسزا و بهره کاف نصیبیان شود در خاتمه
عرايضم را باین بیان مبارک مزین میدارم :
— "باقی یزدان من خداوند مهریان من
قوتی ده که تا مقاومت قوائل بسیط زمین نمائیم
وقد رش بخش که چون بحر محیط موج بر ساحل
سوق و غرب زمین هدالبها عباس" (کف
زدن حاضرین)

جناب آقای علائی تا آخر ترجمه نطق
خود بدوزبان انگلیس و پوس بفاصله قدری
آنطرف نزیز همچنان ایستادند بعد از خاتمه
ترجمه تشریف آورده نشستند .
رئیس محترم — اکنون ایمادی امرالله محترم
مسیس درون بیکر که از خانواده معروف بیکر
در امریکا هستند و نگارنده کتاب معروف
"کلبه" عموم — از عائله ایشان است و خدمات
نایابی به نژاد سیاه کرده است شروع بصحبت
میفرمایند امة الله المحترمہ "مرکار درون بیکر
تشریف آورده و جلوی صفو احبابی بیوی که
برای اسناد ترجمه نطقها بزبان محلی در

کردند تا نظریات خود را بهم بگویند نفری که گفته بود شخص پیر و شکسته ای خواهم دید سررا تکانی داده گفت اشتباه کردم زیرا وقتی در اطاق مشرف شدم یک ستون عظیم از نور مشاهده کردم و دیگری که منتظر بود ستون نور مشاهده کند گفت خیر اشتباه کردی و من هم اشتباه کردم من که میخواستم ستون پر عذالت از نور مشاهده کنم یک پیر خسته ای از زیر آرت کردم ولی قبل از اتمام دوره تشریف هر دو کاملاً فهمیدند که هیکل مبارک چه وجود مبارکی هستند فهمیدند که صدماتی که در موقع صعود بحضورت مسیح وارد شد بر حضرتشان وارد میشود و نور الهی را حس کرده و دو آدم نوین و خلق جدید و بدیع با مریکا برگشتند حال شما ها من توانید در حال فکر و تصور خود را در کوه کامل غرس کنید میتوانید در نور حضرت ولی امرالله رشد و نمو کنید و در میان تمام احبابی دنیا سبب مسرت و سرو هیکل مبارک شوید امیدوارم که بعد از اتمام این کنفرانس هزار دیا نفر مبعوث شوند که سبب شادمانی و مسرت هیکل مبارک شوند — حضرت ولی امرالله میخواهد همانطوری که در امریکا دارای هدف آزادی هستیم هدف رهائی از بغض و کدورت و نفاق را در جهان تعقیب کنیم . در خاتمه تکیس را خود را به ابطال و قهرمانان افریقا تقدیم میدارم ”

رئیس — اکنون حضرت ایادی امرالله و منشی محفل مقدس روحانی ملی ایران تشریف می‌ورزد جناب فروتن در جایگاه مخصوص، ناطقین قوار گرفته وس از اندکی مکث و تا مل چنین شروع کردند : ”
الله ابهی خانمها و آفایان محترم که در این احتفال پر جلال حاضر هستند بخوبی میدانند که محور تعالیم حضرت بهاءالله وحدت

اقویقاً رفت از دلیران امر و شجاعان احبابی که در اینجا حاضرند بیاناتی فرمودند بعد راجع باحبابی افریقائی بیاناتی فرمودند (دستهای خود را بشکل قشنگ و موثری بلند کرد، گفتند) در دنیا سیاه پوستان در پیشرفت امر اقدامات عظیمه میکنند حال شما اولین مقبلین امسر هستید و فردا دلیران امر خواهید بود شما اشخاص هستید که قلب مبارک را مسورو و شاد کرده اید و حضرت ولی امرالله نیازمند ایشان هنق و حب هستند چون حضرت ولی امرالله در همان نقطه ای قرار دارند که پیغمبران در آن مرحله قرار داشتند و شریک و سهیم اند با آن مصائب و بلایائی که انبیای الهی با آنها رسیده اند شک نیست همانطوریکه امرالله دارای محیین است دارای تعداد زیادی مبغضین نیز میباشد حضرت ولی امرالله مرکز و قلب این امر هستند مرکز هستی و حیات امر هستند بنا بر این جمیع مشکلات بزرگ و سنگین آن بر وجود مبارک حضرت ولی امرالله مرکز است و شکنی نیست که تمام مسرات نیز در هیکل مبارک مرکز بیگردند پس اینکه وارد حیفا میشود سجده بعقام اعلی و روضه مبارکه است ولی قبل از قلبا سجده بهیکل مبارک میکنید ولی قبل از زیارت هیکل مبارک نمیدانید چه وجود مبارکی هستند اجازه بفرمایند درایشوره بیانی عرض کنم : دو مرد امریکائی در زمان حضرت عبدالبهاء من خواستند بحیفا بروند یکی از آنها میگفت وقتی مشوف میشود جلال و عظمت از نور خواهد دید دیگری میگفت نه وقتی من حضرت عبدالبهاء را زیارت کنم یک شخص پیر و خسته ای خواهم دید هردو سفر کردند تا مشاهده کنند تصور کدامیک صحیح است — رئیسکه وارد شدند حضرت عبدالبهاء بالطف و محبت از آنها پذیرایی قدر میگردند پس از تشریف ایند و با یکدیگر ملاقات

امر مقدس حضرت بهما^۱ الله عمیق و دقیق اشد
واز روی استحکام و تعمق نام بامر حضرت
بها^۲ الله اقبال کردند . در خاتمه عرايضم
انظار حضار محترم را باين نكته مهم متوجه من
سانم که اسمون اين نقوس مقدسه علاوه پسر
اینکه در سجل ملکوت ثبت است در ظاهر هم
اسم آنها ثبت در تاریخ خواهد شد
همچنانکه اسمون شرکت کنندگان در قلعه
مبارکه طبرس تماما در تاریخ نبیل مسطور
است (در حال تعظیم مختصری فرمودند)
الله ابهی " (کف زدن شدید حضار)

* *

**ابتیاع محل جهت تاسیس منطقه
الاز کار در رم (پایتخت ایطالیا)**

از اخبار مسره شیکه زائین ارض اقدار،
حسب الامر مبارک مولای توانا ارواحناقدرته
الفدا^۳ باين محفل ابلاغ نموده اند اينست که
نماینده گان انجمع شوری روحانی درم تبرقات
جهت ابتداع زمین برای تاسیس منطقه
در عاصمه کشور ایطالیا جمع آوري نموده و هیکل
اطهر نیز مبلغ یکهزار جیله بدین منظور هنایت و
احبابی ایران را شرکت در این مشروع جلیل
دفعوت فرموده اند .

محفل روحانی ملی بشارت فوق را با استحضار
پاران عزیز کشور مقدس ایران رسانده و از هموم
دوستان راستان تمثیل مینماید با تقدیم تبرقات
کریمانه در اینجا این دهد ف مقدس به برادران
و خواهاران روحانی خود در غرب کمک و
مساعدت فرمایند و بار دگر وحدت ویکانگی جامعه
دنیاشن بهائیان را بر عالم و عالمیان ثابت نمایند .

* *

محفل روحانی ملی بهائیان ایران

عالی انسان است بطوریکه حضرت عبد البهای در
یکی از بیاناتشان میفرمایند جوهر و خلاصه
 تعالیم بهائی را میتوان در همین سه کلمه
خلاصه کرد " وحدت عالم انسانی " نظر بدیع
جهان آرای الهی که مایه سیور قلب تمام
بهائیان نیاست فقط و فقط خالد وحدت عالم
انسان است ما بهائیان عالم باین امید زنده
هستیم که در آینده نزدیک یعنی انشا الله بعد
از اجرای نقنه ده ساله بجهاد روحانی این
خیمه یکرنگ انسان در عالم مرتفع خواهد شد
این کنفرانسها چهار گانه بین القارات که
نقنه آن بدست مولای مقتدر و عظیم ما حضرت
ولی امرالله ارواحنا فداء تنظیم شده بمنزله
ارکان اربیه این خیمه یکرنگ است که مرتفع
خواهد شد .

این کنفرانس افریقا اول متنوع است که
بدست مبارک و بهم نقوس مقدسه نصب شده و
این جمع محترم که در این کنفرانس حاضرند و
مرکب از نژادها ادیان و مذاهب مختلف
هستند نمونه ای از وحدت عالم انسان در -
اینده و این خیمه (اشاره به خیمه کنفرانس
کامپالا) نمونه ای از خیمه وحدت عالم انسان
میباشد . چون ما محاصر هستیم با این نقنه و
خیلی نزدیک بعضی روسی هستیم اهمیت تاریخی
این مؤسسات را درک نمیکنیم - همانطوریکه
بازاده حواری حضرت مسیح وشی از کوه سرا زیر
شدند و در عالم پخش شدند تصور نمیکردند روزی
چهارصد هیلیون نفر زیر پرچم مسیح جمع پشوند
من از طرف خود و از طرف محفل مقدس روحانی
ملی بهائیان ایران و از طرف عجم شرکت کنندگان
ایرانی در کنفرانس اشواق قلیبه خود را خدمت
این نقوس مقدسه بهائیان افریقا تقدیم میکنم و
باين نکته اعتراف میکنم که بخلاف تصور قبلی این
نقوس مقدسه (اشاره باحبابی بوم افریقا) در